

**RÅDETS BESLUT (GUSP) 2017/1339****av den 17 juli 2017****om ändring av beslut (Gusp) 2016/849 om restriktiva åtgärder mot Demokratiska folkrepubliken Korea**

EUROPEISKA UNIONENS RÅD HAR ANTAGIT DETTA BESLUT

med beaktande av fördraget om Europeiska unionen, särskilt artikel 29,

med beaktande av rådets beslut (Gusp) 2016/849 av den 27 maj 2016 om restriktiva åtgärder mot Demokratiska folkrepubliken Korea och om upphävande av beslut 2013/183/Gusp <sup>(1)</sup>, särskilt artikel 33,

med beaktande av förslaget från unionens höga representant för utrikes frågor och säkerhetspolitik, och av följande skäl:

- (1) Den 27 maj 2016 antog rådet beslut (Gusp) 2016/849.
- (2) Enligt artikel 33.1 i beslut (Gusp) 2016/849 ska rådet genomföra ändringar av bilaga I på grundval av avgöranden av Förenta nationernas (FN) säkerhetsråd eller sanktionskommittén.
- (3) Den 5 juni 2017 ändrade FN:s säkerhetsråds kommitté, som inrättats genom FN:s säkerhetsråds resolution 1718 (2006), uppgifterna avseende två enheter som är föremål för restriktiva åtgärder.
- (4) Den 2 juni 2017 lade FN:s säkerhetsråd till 14 personer och 4 enheter på förteckningen över personer och enheter som är föremål för restriktiva åtgärder. Dessa personer och enheter har därför lagts till i bilaga I till beslut (Gusp) 2016/849 genom rådets genomförandebeslut (Gusp) 2017/975 <sup>(2)</sup>. Vissa av dessa personer och enheter bör därför strykas ur bilaga II till beslut (Gusp) 2016/849, eftersom de nu är uppförda i bilaga I.
- (5) Bilagorna I och II till beslut (Gusp) 2016/849 bör därför ändras i enlighet med detta.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

*Artikel 1*

Bilaga I till beslut (Gusp) 2016/849 ska ändras i enlighet med bilaga I till det här beslutet.

*Artikel 2*

Bilaga II till beslut (Gusp) 2016/849 ska ändras i enlighet med bilaga II till det här beslutet.

*Artikel 3*Detta beslut träder i kraft dagen efter det att det har offentliggjorts i *Europeiska unionens officiella tidning*.

Utfärdat i Bryssel den 17 juli 2017.

På rådets vägnar  
F. MOGHERINI  
Ordförande

<sup>(1)</sup> EUT L 141, 28.5.2016, s. 79.

<sup>(2)</sup> Rådets genomförandebeslut (Gusp) 2017/975 av den 8 juni 2017 om genomförande av beslut (Gusp) 2016/849 om restriktiva åtgärder mot Demokratiska folkrepubliken Korea (EUT L 146, 9.6.2017, s. 145).

## BILAGA I

I bilaga I till beslut (Gusp) 2016/849 ska uppgifterna för de personer och enheter som omnämns nedan ersättas med följande:

## A. Personer

	Namn	Alias	Födelsedatum	Datum för uppförande på FN-förteckningen	Skäl
"2.	Re Je-Son	Koreanskt namn: 리제선 Kinesiskt namn: 善济李 alias Ri Che Son	1938	16.7.2009	Minister för atomenergiindustrin sedan april 2014. Tidigare direktör för General Bureau of Atomic Energy (GBAE), det huvudorgan som leder Demokratiska folkrepubliken Koreas (Nordkorea) kärntekniska program; har underlättat flera kärntekniska ansträngningar inklusive GBAE:s ledning av Yongbyon Nuclear Research Center och Namchongang Trading Corporation."

## B. Enheter

	Namn	Alias	Plats	Datum för uppförande på FN-förteckningen	Övriga uppgifter
"4.	Namchongang Trading Corporation	a) NCG, b) NAMCHONGANG TRADING, c) NAMCHONGANG CORPORATION, d) NOMCHONGANG TRADING CO., e) NAM CHONGANG TRADING CORPORATION, f) Namhung Trading Corporation, g) Korea Daeryonggang Trading Corporation, h) Korea Tearyonggang Trading Corporation	a) Pyongyang, Demokratiska folkrepubliken Korea, b) Sengujadong 11-2/(eller Kwangbokdong), Mangyongdae District, Pyongyang, Demokratiska folkrepubliken Korea	16.7.2009	Namchongang är ett nordkoreanskt handelsföretag underställt General Bureau of Atomic Energy (GBAE). Namchongang har medverkat i anskaffandet av japanska vakuumpumpar som identifierats i en nordkoreansk kärnanläggning samt kärntekniskt relaterat anskaffande i samröre med en tysk person. Har dessutom sedan slutet av 1990-talet medverkat i inköp av aluminiumrör och annan utrustning som är särskilt lämplig för uranriktningsprogram. Dess företrädare är en f.d. diplomat som tjänstgjorde som Nordkoreas representant vid IAEA:s inspektion av kärnkraftsanläggningen Yongbyon 2007. Namchongangs spridningsverksamhet är djupt oroande med tanke på Nordkoreas tidigare spridningsverksamhet. Telefonnummer: +850-2-18111, 18222 (anknytn. 8573). Fax +850-2-381-4687.

	Namn	Alias	Plats	Datum för uppförande på FN-förteckningen	Övriga uppgifter
15.	Green Pine Associated Corporation	a) Cho'ngsong United Trading Company, b) Chongsong Yonhap, c) Ch'o'ngsong Yo'nhap, d) Chosun Chawo'n Kaebal Tuja Hoesa, e) Jindallae, f) Ku'm-haeryong Company LTD, g) Natural Resources Development and Investment Corporation, h) Saeingp'il Company, i) Natural Resources Development and Investment Corporation, j) Saeng Pil Trading Corporation.	a) c/o Reconnaissance General Bureau Headquarters, Hyongjesan-Guyok, Pyongyang, Demokratiska folkrepubliken Korea, b) Nungrado, Pyongyang, Demokratiska folkrepubliken Korea, c) Rakrang nr 1 Rakrang District Pyongyang Korea, Chilgol-1 dong, Mangyongdae District, Pyongyang, Demokratiska folkrepubliken Korea	2.5.2012	Green Pine Associated Corporation (nedan kallat <i>Green Pine</i> ) har övertagit mycket av verksamheten i Korea Mining Development Trading (Komid). Komid fördes upp på förteckningen av kommittén i april 2009 och är Nordkoreas främsta vapenhandlare och huvudexportör av varor och utrustning till ballistiska robotar och konventionella vapen. Green Pine är också ansvarigt för uppskattningsvis hälften av de vapen och det vapenrelaterade material som exporteras av Nordkorea. Green Pine har pekats ut för sanktioner för export av vapen eller vapenrelaterat materiel från Nordkorea. Green Pine specialiserar sig på tillverkning av örlogsfartyg och krigsmateriel, såsom ubåtar, militära båtar och robotsystem, och har exporterat torpeder och tekniskt stöd till iranska företag med koppling till försvaret. Telefonnummer: +850-2-18111 (anknytn. 8327). Fax +850-2-3814685 och +850-2-3813372. e-post: pac@silibank.com och kndic@co.chesin.com.
46.	Strategic Rocket Force of the Korean People's Army	Strategic Rocket Force; Strategic Rocket Force Command of KPA; Strategic Force; Strategic Forces	Pyongyang, Nordkorea	2.6.2017	Strategic Rocket Force of the Korean People's Army ansvarar för samtliga nordkoreanska program för ballistiska robotar och för uppskjutningar av Scud- och Nodong-robotar."

*BILAGA II*

I bilaga II till beslut (Gusp) 2016/849 ska uppgifterna för de personer och enheter som omnämns nedan utgå:

I. Personer och enheter som är ansvariga för Nordkoreas program med anknytning till kärnteknik, ballistiska robotar eller andra massförstörelsevapen eller personer eller enheter som agerar på deras vägnar eller på deras uppdrag eller enheter som ägs eller kontrolleras av dem.

A. Personer

”6. PAEK Se-bong

12. PAK To-Chun”

B. Enheter

”7. Strategic Rocket Forces”

---